



Welcome to Tottori Prefectural
Library International Exchange
Library / the Sea of Japan Rim
Exchange Room.

鳥取県立図書館
国際交流ライブラリー・
環日本海交流室へ
ようこそ★

鳥取県立図書館
国際交流ライブラリー・環日本海交流室
2021.1.24

国際交流ライブラリー・環日本海交流室へ ご案内します

We will guide you to International Exchange Library / the
Sea of Japan Rim Exchange Room.

- 図書館の入口のすぐ右手にある階段を
2階へ上がってください。
- Take the stairs just to the right
of the library entrance.
Please go up to the 2nd floor.



国際交流ライブラリー・環日本海交流室に着きました

Arrived at the International Exchange Library / the Sea of Japan Rim Exchange Room.

階段から少し歩くと、国際交流ライブラリー・環日本海交流室です

A short walk from the stairs will bring you to the International Exchange Library / the Sea of Japan Rim Exchange Room.



国際交流ライブラリー・環日本海交流室のご案内

Guide map



海外情報コーナーの紹介 1

Overseas Information Section



語学雑誌
Language magazine

英語、中国語、
韓国語の新聞
English, Chinese
and Korean
newspapers



中国語、韓国語、ロシア語、英語等の雑誌
Magazines in Chinese, Korean, Russian, English, etc.

海外情報コーナーの紹介 2

Overseas Information Section

海外留学
Study abroad



海外情報コーナーの紹介 3 Overseas Information Section



英語多読と語学学習に
役立つ本
Books useful for
extensive reading and
language learning



海外の絵本・
児童書

English
Picture
books
Children's
books

国際理解コーナー 1

International Understanding Section

アジア情報
Information on Asia



韓国・中国ドラマ関係の図書
Books related to Korean
and Chinese dramas



中国語・韓国語・ロシア語の絵本
Chinese / Korean / Russian
picture books



外国語学習の図書
Learning languages

国際理解コーナー 2

International Understanding Section

・語学学習本 Learning languages



日本語学習
Learning Japanese



韓国語学習
Learning Korean

中国語学習
Learning Chinese、
ロシア語学習
Learning Russian



英語学習
Learning English

国際理解コーナー 3

International Understanding Section



世界で活躍する人、
世界のヒト・モノ・コトの本
World (People ,food, clothing etc..)

環日本海図書コーナー Sea of Japan Rim Countries' book Section



中国語図書 中国語图书
ハングル図書 한글도서
ロシア語図書 Книги на русском языке

環日本海図書コーナー

Sea of Japan Rim Countries' book Section

中国語・韓国語・ロシア語



中国語 Chinese Books



韓国語 Korean Books



ロシア語 Russian Books



洋書コーナー1

English and other languages books Section



郷土資料室に
洋書コーナーが
あります。

**Local History Rooms
Shelves No.24-26.**

洋書コーナー 2 English and other languages books Section



New Arrival

外国語で楽しむえほんのじかん

★こんなイベントをしています

とっとりけんりつとしまかかん
鳥取県立図書館

がいこくご たの

ぼちぼちいかいな
～夏のとしまかん 2020～

外国語で楽しむ えほんのじかん (英語)

★おとなも子どもも参加できます。(申込が必要です)★

日時: 令和2年 **8月1日** (土曜日)
午前11時から11時15分まで

場所: 鳥取県立図書館 2階 大研修室

内容: ～英語でのえほんの読み聞かせと
外国の文化紹介～

読む絵本: 『The very hungry caterpillar (はらへこあむし)』

いっしょに
絵本をたのしもう!

読み手
キップ・A・ケイツさん
(カナダ出身)

鳥取県立図書館 〒680-0017 鳥取県鳥取市尚徳町 101
Tel: 0857-26-8155 Fax: 0857-22-2996 <http://www.library.pref.tottori.jp/>

とっとりけんりつとしまかかん
鳥取県立図書館

がいこくご たの

外国語で楽しむ えほんのじかん (中国語)

★おとなも子どもも参加できます。(申込が必要です。定員20名)★

日時: 令和2年 **11月29日** (日曜日)
午前11時から11時30分まで

場所: 鳥取県立図書館 2階 大研修室

内容: ～中国語と日本語でのえほんの読み聞かせと
中国のあそび(じゃんけん)～

読む絵本: 『月亮, 晚上好/おつきさまこんばんは』、『不可思議の小刀/ふしぎなナイフ』、『小猩猩/ちびゴリラのちびちび』

いっしょに
絵本をたのしもう!

読み手
廖 汝幸(リョウ ジョウク)さん
※読み手が変更になりました

鳥取県立図書館 〒680-0017 鳥取県鳥取市尚徳町 101
Tel: 0857-26-8155 Fax: 0857-22-2996 <http://www.library.pref.tottori.jp/>

とっとりけんりつとしまかかん
鳥取県立図書館

がいこくご たの

外国語で楽しむ えほんのじかん (ロシア語)

★おとなも子どもも参加できます。(申込が必要です。定員20名)★

日時: 令和2年 **12月19日** (土曜日)
午前11時から11時30分まで

場所: 鳥取県立図書館 2階 大研修室

内容: ～ロシア語と日本語でのえほんの読み聞かせと
ロシアの文化紹介～

読む絵本: 『Репка/おおきなかぶ』、『Мальчик и луна/かぜをひいたおつきさま』、『Бяю бяю бяиньки/ロシアのわらべうた「ねんねんよう おころりよう」』

いっしょに
絵本をたのしもう!

読み手
チェブラコワ・イリーナさん

鳥取県立図書館 〒680-0017 鳥取県鳥取市尚徳町 101
Tel: 0857-26-8155 Fax: 0857-22-2996 <http://www.library.pref.tottori.jp/>

国際交流ライブラリー講演会

●環日本海諸国の言語や各国文化に関する講演会です。

第1回目

令和2年度 鳥取県立図書館 国際交流ライブラリー講演会

本でひらこう世界への扉

とっとり県民カレッジ 連携講座

ロシア現代アートと絵本

—世界と人間のつながり—

入場無料

令和2年9月13日(日) 会場 鳥取県立図書館
午後1時30分～3時 2階 大研修室
*会場の地図は裏面をご覧ください

旅、宇宙、自然、夢、記憶などをテーマとする作品を中心にロシアの多様な現代アートについてお話し、アーティストが制作した絵本や物語も紹介します。樺東ロシア、モスクワ、そして日本国内など、ロシア現代アートに出会えるおすすめの美術館や芸術祭もご案内します。

この日の講師： 鴻野わか菜氏

1973年生。早稲田大学教育・総合科学学術院教授。訳書にレオニート・チシコフ『かげをひいたおつきさま』、共著書に『夢みるカー未來への飛翔 ロシア現代アートの世界』、『イリヤ・カバコフ世界図鑑 絵本と原画』など。2017年には南極初の国際芸術祭である第1回南極ビエンナーレに参加。

参加申込 受付期間 8月5日(水)～9月10日(木) 申込は、来館、電話、ファクシミリ、電子メール、郵送で受け付けます (定員 40名) 定員になり次第締め切ります ※キャンセルされる場合は、ご連絡ください。

主催・申込・問い合わせ先 鳥取県立図書館 国際交流ライブラリー

TEL 0857-26-8155 FAX 0857-22-2996
ホームページ <http://www.library.pref.tottori.jp/>
E-mail kannichi@library.pref.tottori.jp
住所 〒680-0017 鳥取市尚徳町101

手話通訳 要約筆記あり

後援：公益財団法人 鳥取県国際交流財団

第2回・3回目

令和2年度 鳥取県立図書館 国際交流ライブラリー講演会

本でひらこう世界への扉

とっとり県民カレッジ連携講座

環日本海諸国の言語や各国文化に関する講演会を開催します。講演会を通じて世界の魅力に触れてみませんか？

入場無料

手話通訳・要約筆記あり

第2回 倉吉会場

【演劇が編む日韓の未来】

鳥取市鹿野町で使われなくなった小学校を劇場に作り替えて活動する鳥の劇場。国際交流も多面的に展開する中、韓国とどのようにつながり、関係を深めてきたかについてお話しします。

講師 中島 諒人氏

令和2年12月6日(日) 時間 午後1時30分～3時
会場 鳥取県立倉吉未来中心 2階 セミナールーム3
定員 45名
12/1(火)まで

第3回 米子会場

【翻訳絵本の楽しみ】

海外の絵本は子どもが最初に出会う異文化への窓です。これまで翻訳してきた絵本を紹介しながら、翻訳絵本の魅力や作家たちとの裏話をお話します。

講師 福本 友美子氏

令和3年1月30日(土) 時間 午後2時～3時30分
会場 米子市立図書館 2階 多目的研修室
定員 60名
1/24(火)まで

申込み方法
チラシ裏面の申込書をご記入の上、前立即着席に前後または、電話・ファクシミリ・電子メールにて申込みください。詳しい申込み方法はチラシをご覧ください。

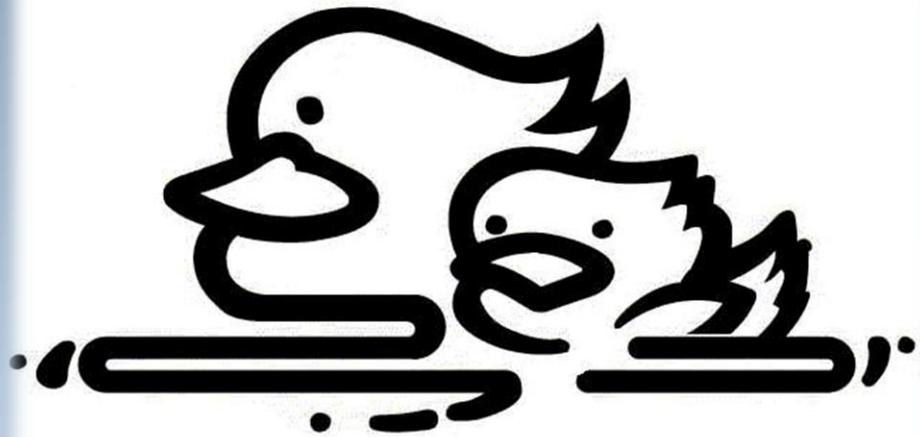
Information
図書館で講演会に関するお問い合わせを行います。

開催に関する詳細はホームページをご覧ください。

主催・申込・問い合わせ先 鳥取県立図書館 電話 0857-26-8155 ファクシミリ 0857-22-2996
E-mail kannichi@library.pref.tottori.jp
ホームページ <http://www.library.pref.tottori.jp/>
〒680-0017 鳥取市尚徳町101

【後援】公益財団法人 鳥取県国際交流財団

←第3回
「翻訳絵本の楽しみ」
は、中止となりました。



とつとりけんりつとしよかん

ありがとうございました。
たくさんの方のご利用
お待ちしております★
Thank you very much.
We are waiting for the use
of many people.

